

# سفارة فرنسا في الجزائر

مصلحة التعاون والعمل الثقافي

## دعوة إلى اقتراح مشاريع 2016

وثيقة إطار الشراكة (2013-2017) الموقعة بين الحكومتين الجزائرية و الفرنسية في ديسمبر 2012 تشير إلى تعزيز دور المجتمع المدني في استراتيجية التنمية الوطنية للجزائر وهي واحدة من أولويات التعاون بين البلدين.

مقتطف من وثيقة إطار الشراكة:

"إن المجتمع المدني، بدوره، و كونه يندرج في إطار ديناميكية الإصلاحات السياسية التي باشرت الجزائر، يلعب دورا أساسيا في تعزيز الديمقراطية التشاركية. فهو يساهم بشكل معتبر في الاستماع للمواطن و نقل صوته، كما يشارك بذلك في الاعتراف التام بدوره كفاعل في مجال التنمية و في إطار احترام التشريع الجزائري<sup>1</sup> الساري المفعول، و بالاتفاق مع السلطات الجزائرية، سيتمكن لهيئات المجتمع المدني الجزائرية العاملة في هذا الإطار أن تتلقى الدعم من الطرف الفرنسي"<sup>2</sup>

وفقا لهذا الإطار، تعلن مصلحة التعاون والعمل الثقافي لدى سفارة فرنسا في الجزائر عن إطلاق دعوة لتقديم مشاريع صغيرة 2016. مخصصة أولوية للجمعيات الجزائرية الناشئة و كذا الشراكات بين الجمعيات الفرنسية و الجزائرية هذه الدعوة تتعلق بالموضوعات التالية :

- أ. حقوق الإنسان للأشخاص أكثر ضعفا
- ب. التبادلات التضامنية و الحوار بين الثقافات
- ج. تعزيز المواطنة
- د. التنمية المستدامة

فترة زمن المشاريع الصغيرة لا يجب أن تتعدى السنة. مساهمة سفارة فرنسا ستتراوح فيما يعادلها بالدينار الجزائري بين 5000 € و 15000 € ولا يمكن أن تتجاوز 80 % من الميزانية الإجمالية للمشروع.

يجب إيداع ملف الطلب ( بالعربية أو الفرنسية) قبل الخميس 18/02/2016 على الساعة 5 مساء.

استمارة طلب المنحة و الميزانية التقديرية متوفر على هذا الموقع :

<sup>1</sup>قانون رقم 06/12 المؤخر في 12/01/2012 المتعلق بالجمعيات  
المادة (23,30)

<http://www.joradp.dz/FTP/JO-FRANCAIS/2012/F2012002.pdf>

<sup>2</sup>محور2-دعم الحكومة الديمقراطية، تعزيز دولة القانون و عصنة سير عمل الإدارة  
جزء 6-المجتمع المدني

<http://www.diplomatie.gouv.fr/fr/pays-zones-geo/algerie/la-france-et-l-algerie/presentation-21139/#sommaire> 4